

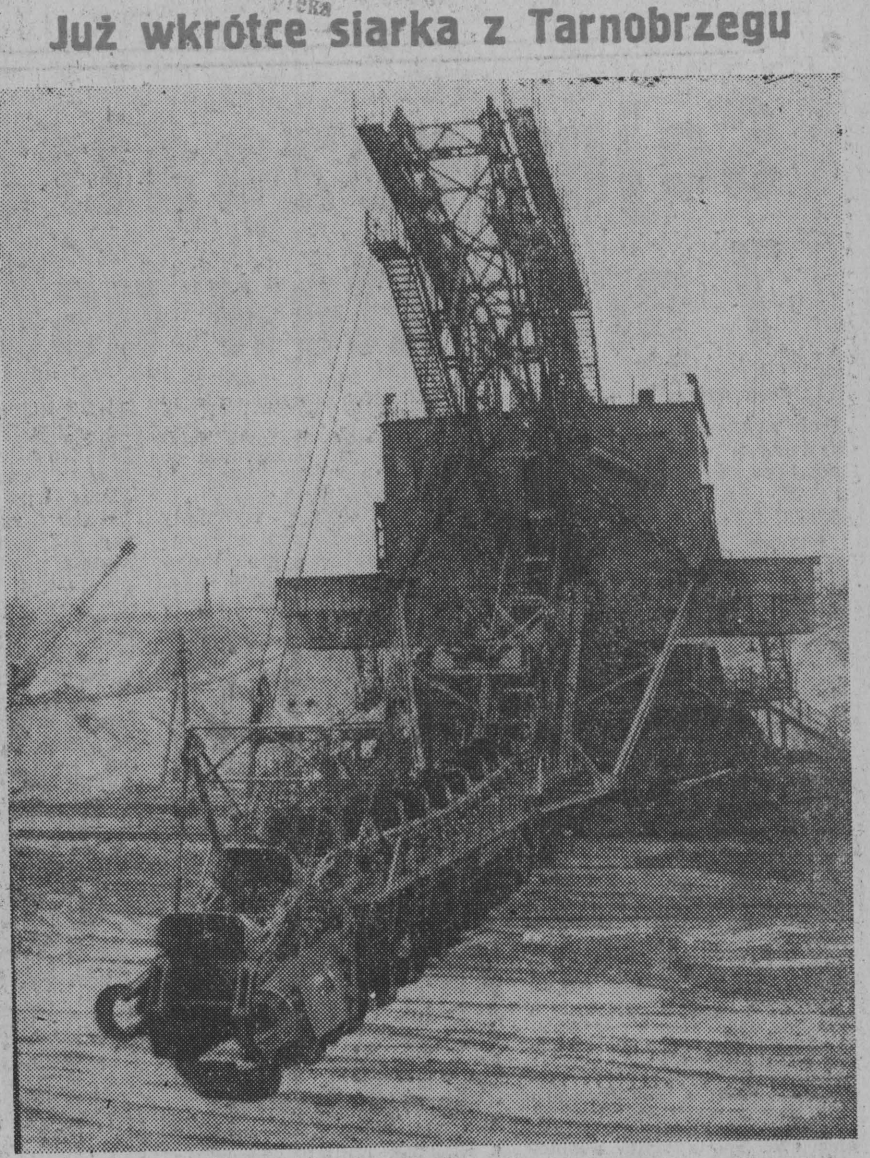
Ukazał się
Atlas
drugiej strony
Księżyca

MOSKWA (PAP) 16.11.
W tych dniach Akademia Nauk ZSRR wydała „Atlas drugiej strony Księżyca”, opracowany w oparciu o fotografie uzyskane jesienią ubiegłego roku za pomocą automatycznej stacji międzyplanetarnej.
O tym poważnym sukcesie nauki radzieckiej pisze wiceprezes Akademii Nauk ZSRR Topczewski. Uczony informuje, że uczeni radzieccy kończą obecnie przygotowywanie globusa Księżyca.

Proletariusze wszystkich krajów, łączcie się!
NAKLAD 57.084
Gazeta
BIĄŁOSTOCKA
ORGAN KW POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ
Nr 274 (2384) Czwartek, 17. XI. 1960 r. Cena 50 gr

Pierwszy prąd
z „Koronowa”

BYDGOSZCZ (PAP) 16. 11.
Po okresie przygotowawczego rozruchu rozpoczęła się 16 bm. wstępna eksploatacja I turbozespołu nowej polskiej hydroelektrowni — „Koronowo” na Pomorzu, napędzanej „białym węglem” rzeki Brdy. Turbozespół osiągnął już 3/4 swej mocy, przewidzianej w końcowej fazie na 12 MW.



Wielka Encyklopedia Powszechna
Geografia Powszechna i Atlas Świata
Trzy wielkie
wydawnictwa PWN
można będzie nabyć drogą subskrypcji

WARSZAWA (PAP) 16. 11.
10-tomowa „Wielka Encyklopedia Powszechna”, 5-tomowa „Geografia Powszechna” i zawierający 500 map „Atlas Świata” — oto trzy dzieła, których edycję podjęło Państwowe Wydawnictwo Naukowe. O szczegółach tych wielkich przedsięwzięć poinformował 15 bm. przedstawiciel prasy dyrektor PWN — Adam Bromberg.
Encyklopedia Powszechna jest zamierzaniem bardzo poważnym. Jej 10 tomów zawierać będzie 80 tys. haseł, których omówienie zajmie 1.500 arkuszy wydawniczych. Tom ostatni — dziesiąty przeznaczony jest na uzupełnienia i indeks. Przewiduje się, iż każdy tom wyposażony zostanie w 12 map kolorowych, 17 kolorowych tablic oraz 50 tablic jednobarwnych, rotograviurowych.
Tom I Wielkiej Encyklopedii Powszechny (litery a — g) pojawi się w połowie 1962 r., a następnie ukazywać się będą w odstępach 6-miesięcznych.
Drugim wielkim dziełem przygotowywanym przez PWN jest

40 rocznica
zakończenia
wojny domowej
w ZSRR
MOSKWA (PAP) 16. 11.
W dniu wczorajszym, tj. 16 bm. minęła 40 rocznica zwycięskiego zakończenia wojny domowej w ZSRR. Rocznicę tej śródowa „Prawda” poświęciła artykuł wstępny zatytułowany „potężne siły ustroju radzieckiego”.
W artykule tym dziennik stwierdza m. in., że zwycięstwo nad zastępami 14 mocarstw imperialistycznych w tym również Stanów Zjednoczonych, W. Brytanii, Francji, Niemiec i Japonii było historycznym zwycięstwem nowego świata socjalistycznego, zwycięstwem wolnego narodu, zdającego sobie sprawę o co walczy i czego broni. Głównym i decydującym warunkiem tego sukcesu było rozsądne kierownictwo partii komunistycznej z wielkim Leninem na czele.
Prezydium MRN obradowało w podziemiach kopalni
KATOWICE (PAP) 16. 11.
Niecodzienna sesja w podziemiach kopalni „Barbara Wyzwolenie” odbyło Prezydium MRN w Chorzowie. Na zaproszenie górników, członków Prezydium spotkali się z dyrektorem kopalni, organizacją partyjną, oraz radą zakładową i robotniczą, a następnie odwiedzili dolowe oddziały wydobywcze.

Sejm rozpatrzył
7 projektów ustaw

Jerzy Albrecht
— ministrem
Finansów



Jak informujemy na innym miejscu, na wniosek prezesa Rady Ministrów Sejm powołał Jerzego Albrechta na stanowisko ministra Finansów.
Jerzy Albrecht urodził się w 1914 r., we wsi Wrzeszczewice pow. Łask, woj. łódzkie. Po ukończeniu gimnazjum w Łodzi rozpoczyna w 1932 r. studia na Politechnice Warszawskiej. Tam styka się z działalnością kierowaną przez KZMP organizację studencką „Życie”, w której szeregi wstępuje, stając się jej aktywistą. W 1934 r. wstępuje w szeregi KZMP. Zmuszony przerwać studia na politechnice, wstępuje na Akademię Nauk Politycznych, którą kończy w 1939 r. poświęca się równocześnie działalności politycznej w szeregach rewolucyjnego ruchu młodzieżowego.
W pierwszych latach wojny Jerzy Albrecht pracuje w Zarządzie Miejskim w Warszawie. Z chwilą powstania PPR wchodzi w skład Komitetu Warszawskiego partii. W 1942 r. obejmuje funkcję sekretarza Komitetu Warszawskiego PPR. W sierpniu tego roku zostaje aresztowany przez gestapo. Do końca wojny jest kolejno więźniem Pawiaka, obozów Majdanek, Flossenbürg, Gross Rosen i Zeitmeritz.
Od 1945 r. do chwili obecnej jest nieprzerwanie wybierany członkiem KC PPR a następnie ZPPR. W 1955 r. Sejm wybiera go na członka Rady Państwa. Uchwałą VI Plenum KC PZPR z dnia 20 marca 1956 roku powołany zostaje w skład Sekretariatu KC PZPR. Na pierwszym posiedzeniu obecnej kadencji Sejmu tj. 20 lutego 1957 r. wybrany zostaje zastępcą przewodniczącego Rady Państwa.

WARSZAWA (PAP) 16. 11.
Na posiedzeniu w dniu 16 bm. Sejm rozpatrzył i zatwierdził 7 projektów ustaw, 1 dekret Rady Państwa oraz wnioski w sprawie zmian w składzie Rady Ministrów i Rady Państwa.
Na wstępie posiedzenia marszałek Wycech wygłosił wspomnienie poświęcone pamięci zmarłego przed kilku miesiącami ministra Finansów — T. Dietricha. Sejm uczcił jego pamięć chwilą ciszy.

W pierwszym punkcie porządku dziennego pos. W. Hanke (PZPR) w imieniu Komisji Przemysłu Ciężkiego, Chemicznego i Górnictwa przedstawił Izbie rządowy projekt ustawy o zmianie prawa górnictwa. Projekt ten zastępuje ustawę z 1953 r., która zdała w pełni egzamin w ciągu minionych ubiegłych lat, jednakże w tym czasie nastąpił znaczny rozwój górnictwa, zaszyły zmiany w jego technice i organizacji, a równocześnie wydano szereg nowych postanowień co do organizacji administracji państwowej. Stąd narodziła się potrzeba nowelizacji prawa górnictwa. W dyskusji projekt ustawy poparli pos. pos. Poniędziałek (ZSL) i L. Karolczak (PZPR).

Z kolei Izba przyjęła projekt ustawy o prawie geologicznym (sprawozdawca pos. W. Karuga — bezp.). Nowa ustawa normuje wiele żywotnych problemów związanych z właściwym rozwojem geologii. Kierunki rozwoju naszej gospodarki zmierzają do jak najszerzego oparcia całej wytwórczości o własną bazę surowcową. Równocześnie hipotezy nauki poparte ostatnimi odkryciami stwierdzają prawdopodobieństwo istnienia w naszym kraju poważnych nowych źródeł surowcowych. Stąd powstają ogromne zadania dla geologii, a co za tym idzie — również konieczność prawnego uregulowania całokształtu działalności służby geologicznej.

Ustawa dostosowuje zasadnicze przepisy o organizacji państwowej służby geologicznej do jej obecnych zadań, kodyfikuje istniejące przepisy oraz normuje zagadnienia, dla których brak było przepisów prawnych — m. in. problem szkół spowodowanych pracami geologicznymi.

W dyskusji nad projektem ustawy przemawiali pos. pos.: S. Wais (PZPR), W. Piłat (ZSL), J. Czapski (SD). W imieniu swych klubów poselskich wyrazili oni pełne poparcie dla nowej ustawy.

Z kolei Izba bez dyskusji uchwaliła projekt ustawy: „O zmianie przepisów dotyczących kary grzywny, kosztów i opłat sądowych w sprawach karnych” oraz „O zmianie przepisów o kosztach sądowych”.
Ciąg dalszy na str. 2

Indie i dziewięć innych państw zgłosiły
projekt rezolucji
w sprawie całkowitego
rozbrojenia

Współautorami rezolucji są oprócz Indii także Birma, Ghana, Indonezja, Irak, Jugosławia, Maroko, Nepał, Wenezuela i ZRA.
Projekt stwierdza, że ostatecznym celem powszechnego i całkowitego rozbrojenia jest stworzenie w świecie takiej sytuacji, w której wojna nie mogłaby już być narzędziem regulowania sporów międzynarodowych.
Rezolucja wylicza z kolei pięć „dyrektyw, które powinny stanowić podstawę porozumienia o powszechnym i całkowitym rozbrojeniu”.
Ciąg dalszy na str. 2

POGODA
DZIS — pochmurno i opady deszczu. Temperatura od 2 do 5 st.
JUTRO — nie przewiduje się większych zmian.

Egzotyczny transport



Do portu gdyńskiego wpłynął statek PLO „Hel”, przywożąc w swoich ładowniach ponad 300 egzotycznych zwierząt i ptaków zakupionych na specjalnych targach w Amsterdamie, dla naszych ogrodów zoologicznych.
NA ZDJĘCIU: żyrafa w ładowniach „Helu”.
CAF — fot. Kosycarz

Na ekranie radarowym
można uzyskać
obraz każdego
miejsca na Ziemi
Sukces uczonego radzieckiego

MOSKWA (PAP) 16. 11.
Jak podaje agencja TASS, radziecki uczonego Mikolaj Kabanow „wykazał, iż na ekranie radarowym można uzyskać obraz dowolnego miejsca na kuli ziemskiej” choćby o tysiące kilometrów oddalonego od urządzenia radiolokacyjnego.

Kabanow, który zagadnieniami radiolokacji zajmuje się od 14 lat, zwrócił uwagę, na fakt, iż fale radiowe określonej długości odbijają się od jonosfery i trafiają z wysokości na Ziemię już poza normalnym radiohoryzontem. Kabanow stwierdził, że fale, które docierają tą drogą do powierzchni Ziemi, rozpraszają się, i to w ten sposób, iż część rozproszonej energii trafia z powrotem do źródła radiosygnałów, gdzie może być zarejestrowana.

W Karkonoszach
pada śnieg

WROCŁAW (PAP) 16. 11.
W Karkonoszach pada śnieg, który okrył już szczyt Śnieżki. W niższych partiach gór śnieg leży płatami. Temperatura utrzymuje się około zera. W Karpaczu, Szklarskiej Porębie i innych miejscowościach podgórskich występuje mżawka.

Już 17 samochodów otrzymały w darze od instytucji nasze szkoły

Z dużym zadowoleniem możemy donieść, że niektóre nasze instytucje przekazały w ciągu ostatnich kilku tygodni 17 samochodów do użytku szkół. Najwięcej samochodów zostało przekazanych w ramach (na chłodzie) przekazała dotychczas Komenda Wojewódzka MO w Białymstoku. Pewną ilość samochodów przekazała ostatecznie szkoła Wojskowa Kolumna Transportu Sanitarnego. Wśród otrzymanych przez szkoły samochodów znajdują się także autobusy oddane dla uczniów przez MPK w Białymstoku.

Przekazane samochody są cenną pomocą dla szkół, szczególnie obecnie, kiedy duży nacisk kładzie się na politechnizację nauczania. Samochody w szkole sprzyja zwiększeniu zainteresowań techniką wśród uczniów.

Dwa tysiące buraków z hektara!

Pracownicy wachszkiej doświadczalnej stacji hodowlanej Instytutu Rolnictwa Akademii Nauk Tadżyckiej SRR wyhodowali niezwykle wysoką burak cukrowy. Waga jego dochodzi do 16 kg. Daje to urodzaj 1.550—1.700, a nawet 2.000 kwintali z 1 ha. (PAP)

Gniazdo samorodków złota

W kopalni złota w Miassie (obwód czelabiński) natrafiono na gniazdo dużych samorodków o łącznej wadze 3 kg 400 gramów. 6 samorodków złota waży od 112 do 247 gramów każdy.

Jest to trzecie z kolei tego rodzaju gniazdo znalezione ostatnio w tej okolicy. (PAP)

Yves Montand a sprawa rozwodu

M. Monroe

Znany aktor francuski Yves Montand oświadczył w Paryżu, że nie ma w chwili obecnej zamiaru występować w filmie z Marilyn Monroe. Oświadczenie to złożone zostało w związku z pogłoskami obiegającymi prasę światową, jakoby Montand zamierzał ożenić się z aktorką amerykańską Marilyn Monroe, która jak wiadomo, rozwodzi się ze swoim mężem Arthurem Millem. Montand powiedział dziennikarzom, że pogłoski o romansie z Marilyn Monroe rozpowszechniane przez prasę brukową, spowodowały jedynie zakłócenia w jego rodzinnym domu. (PAP)

Wieloletni aktor francuski Yves Montand oświadczył w Paryżu, że nie ma w chwili obecnej zamiaru występować w filmie z Marilyn Monroe. Oświadczenie to złożone zostało w związku z pogłoskami obiegającymi prasę światową, jakoby Montand zamierzał ożenić się z aktorką amerykańską Marilyn Monroe, która jak wiadomo, rozwodzi się ze swoim mężem Arthurem Millem. Montand powiedział dziennikarzom, że pogłoski o romansie z Marilyn Monroe rozpowszechniane przez prasę brukową, spowodowały jedynie zakłócenia w jego rodzinnym domu. (PAP)

Wieloletni aktor francuski Yves Montand oświadczył w Paryżu, że nie ma w chwili obecnej zamiaru występować w filmie z Marilyn Monroe. Oświadczenie to złożone zostało w związku z pogłoskami obiegającymi prasę światową, jakoby Montand zamierzał ożenić się z aktorką amerykańską Marilyn Monroe, która jak wiadomo, rozwodzi się ze swoim mężem Arthurem Millem. Montand powiedział dziennikarzom, że pogłoski o romansie z Marilyn Monroe rozpowszechniane przez prasę brukową, spowodowały jedynie zakłócenia w jego rodzinnym domu. (PAP)

Sejm rozpatrzy 7 projektów ustaw

Ciąg dalszy ze str. 1

Wieloletni aktor francuski Yves Montand oświadczył w Paryżu, że nie ma w chwili obecnej zamiaru występować w filmie z Marilyn Monroe. Oświadczenie to złożone zostało w związku z pogłoskami obiegającymi prasę światową, jakoby Montand zamierzał ożenić się z aktorką amerykańską Marilyn Monroe, która jak wiadomo, rozwodzi się ze swoim mężem Arthurem Millem. Montand powiedział dziennikarzom, że pogłoski o romansie z Marilyn Monroe rozpowszechniane przez prasę brukową, spowodowały jedynie zakłócenia w jego rodzinnym domu. (PAP)

Pierwsza ustawa ma na celu przede wszystkim wyłączenie z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

Ustawa o zmianie przepisów o kosztach sądowych w sprawach cywilnych ma na celu przede wszystkim ograniczenie węgla jeszcze niezapłacone koszty postępowania. Jedną z jego przyczyn były bardzo niskie opłaty sądowe. W związku z tym dolina granic, opłaty sądowe zostały podniesione z 10 do 50 zł, wpis stosunków, który dotyczył wynoszący od 3 do 4,5 proc. wartości przedmiotu sporu, podniesiony został w zasadzie o 1 proc., a także wprowadzono pewne zmiany w opłatach sądowych, m. in. opłaty w sprawach rozwodowych wynoszących od 2 do 3 tys. zł. Ustawa nie podnosi opłat w wszystkich sprawach, w których korzystanie z drogi sądowej jest

Rozmowy Nasser - Abboud

LONDYN (PAP) 16. 11.

Bawiący obecnie w wizytę w Chartumie prezydent ZRA Nasser rozpoczął w środę oficjalne rozmowy z prezydentem Sudanu Abboudem.

Churchill uległ wypadkowi

LONDYN (PAP) 16. 11.

Sir Winston Churchill upadł we wtorek wieczorem w swoim mieszkaniu w Londynie i doznał lekkich obrażeń. Lekarze zalecili mu przez kilka dni pozostać w łóżku. Churchill kończy w bieżącym miesiącu 86 lat.

To ci dopiero strajk

Pó raz pierwszy to 160-letniej historii małej republiki San Marino zdarzył się strajk pracowników administracji państwa, która liczy 300 osób. Strajkujący domagali się obniżenia granicy wieku emerytalnego i wprowadzenia pewnych ulg podatkowych. Strajk zapowiadany na cały dzień trwał 45 minut, gdyż dwaj kapitałowie reżeni zgodzili się przeprowadzić rozmowy z przywódcami strajku.

Wiekse wygrane z ciagnienia i klasy 43 KLP w dniu 16 bm.

Wygrana z 180.000 padła na nr 11302.
Wygrana po zł 20.000 padła na nr 7442, 8280, 51891, 80265.
Wygrana po zł 10.000 padła na nr 24098, 66441, 72613, 90194, 94092.

Ze świata

W NOWY JORK — We wtorek wieczorem Komisja Polityczna Zgromadzenia Ogólnego NZ wznowiła debatę o rozbrojeniu. Na porządku dziennym obrad komisji znajduje się 10 różnych projektów rezolucji na temat rozbrojenia.

Członek delegacji Stanów Zjednoczonych w ONZ senator Wayne Morse ucałował w wywiadzie dla agencji UPI wiadomość, że "przysłał" prezydentowi Kennebecowi propozycję bycia po wypoczynku na Florydzie spotkania z amerykańską delegacją w ONZ w celu omówienia "niektórych zmian" w polityce USA w ONZ.

W PARYŻ — W dalszym ciągu obrad XI sesji konferencji generalnej UNESCO podano pod głosowanie propozycję delegacji radzieckiej dotyczącą sprawy reprezentacji Chin (Republiki Ludowej) w UNESCO.

Pod presją delegacji USA konferencja polityczna Chin (Republiki Ludowej) w UNESCO.

W WASHINGTON — Prezydent Konga Kasavubu, który przebywał obecnie w siedzibie Narodów Zjednoczonych, odbył we wtorek konferencję z delegacją amerykańską. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

Ustawa o zmianie przepisów o kosztach sądowych w sprawach cywilnych ma na celu przede wszystkim ograniczenie węgla jeszcze niezapłacone koszty postępowania. Jedną z jego przyczyn były bardzo niskie opłaty sądowe. W związku z tym dolina granic, opłaty sądowe zostały podniesione z 10 do 50 zł, wpis stosunków, który dotyczył wynoszący od 3 do 4,5 proc. wartości przedmiotu sporu, podniesiony został w zasadzie o 1 proc., a także wprowadzono pewne zmiany w opłatach sądowych, m. in. opłaty w sprawach rozwodowych wynoszących od 2 do 3 tys. zł. Ustawa nie podnosi opłat w wszystkich sprawach, w których korzystanie z drogi sądowej jest

W WASHINGTON — Prezydent Konga Kasavubu, który przebywał obecnie w siedzibie Narodów Zjednoczonych, odbył we wtorek konferencję z delegacją amerykańską. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

Ustawa o zmianie przepisów o kosztach sądowych w sprawach cywilnych ma na celu przede wszystkim ograniczenie węgla jeszcze niezapłacone koszty postępowania. Jedną z jego przyczyn były bardzo niskie opłaty sądowe. W związku z tym dolina granic, opłaty sądowe zostały podniesione z 10 do 50 zł, wpis stosunków, który dotyczył wynoszący od 3 do 4,5 proc. wartości przedmiotu sporu, podniesiony został w zasadzie o 1 proc., a także wprowadzono pewne zmiany w opłatach sądowych, m. in. opłaty w sprawach rozwodowych wynoszących od 2 do 3 tys. zł. Ustawa nie podnosi opłat w wszystkich sprawach, w których korzystanie z drogi sądowej jest

W WASHINGTON — Prezydent Konga Kasavubu, który przebywał obecnie w siedzibie Narodów Zjednoczonych, odbył we wtorek konferencję z delegacją amerykańską. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).



Wdowa po zamordowanym przywódcy socjalistów japońskich, Asanuma, bierze czynny udział w kampanii przed wyborami do parlamentu japońskiego, które odbędą się 20 listopada. Kandydatka ona na posła z jednego okręgu wyborczego w Tokio.

Projekt rezolucji rozbrojeniowej

Ciąg dalszy ze str. 1

brojenia. Pierwsza z nich pokrywa się z zawartymi we wcześniejszych projektach rozbrojenia. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

Ustawa o zmianie przepisów o kosztach sądowych w sprawach cywilnych ma na celu przede wszystkim ograniczenie węgla jeszcze niezapłacone koszty postępowania. Jedną z jego przyczyn były bardzo niskie opłaty sądowe. W związku z tym dolina granic, opłaty sądowe zostały podniesione z 10 do 50 zł, wpis stosunków, który dotyczył wynoszący od 3 do 4,5 proc. wartości przedmiotu sporu, podniesiony został w zasadzie o 1 proc., a także wprowadzono pewne zmiany w opłatach sądowych, m. in. opłaty w sprawach rozwodowych wynoszących od 2 do 3 tys. zł. Ustawa nie podnosi opłat w wszystkich sprawach, w których korzystanie z drogi sądowej jest

W WASHINGTON — Prezydent Konga Kasavubu, który przebywał obecnie w siedzibie Narodów Zjednoczonych, odbył we wtorek konferencję z delegacją amerykańską. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

Ustawa o zmianie przepisów o kosztach sądowych w sprawach cywilnych ma na celu przede wszystkim ograniczenie węgla jeszcze niezapłacone koszty postępowania. Jedną z jego przyczyn były bardzo niskie opłaty sądowe. W związku z tym dolina granic, opłaty sądowe zostały podniesione z 10 do 50 zł, wpis stosunków, który dotyczył wynoszący od 3 do 4,5 proc. wartości przedmiotu sporu, podniesiony został w zasadzie o 1 proc., a także wprowadzono pewne zmiany w opłatach sądowych, m. in. opłaty w sprawach rozwodowych wynoszących od 2 do 3 tys. zł. Ustawa nie podnosi opłat w wszystkich sprawach, w których korzystanie z drogi sądowej jest

W WASHINGTON — Prezydent Konga Kasavubu, który przebywał obecnie w siedzibie Narodów Zjednoczonych, odbył we wtorek konferencję z delegacją amerykańską. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

brojenia. Pierwsza z nich pokrywa się z zawartymi we wcześniejszych projektach rozbrojenia. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

Ustawa o zmianie przepisów o kosztach sądowych w sprawach cywilnych ma na celu przede wszystkim ograniczenie węgla jeszcze niezapłacone koszty postępowania. Jedną z jego przyczyn były bardzo niskie opłaty sądowe. W związku z tym dolina granic, opłaty sądowe zostały podniesione z 10 do 50 zł, wpis stosunków, który dotyczył wynoszący od 3 do 4,5 proc. wartości przedmiotu sporu, podniesiony został w zasadzie o 1 proc., a także wprowadzono pewne zmiany w opłatach sądowych, m. in. opłaty w sprawach rozwodowych wynoszących od 2 do 3 tys. zł. Ustawa nie podnosi opłat w wszystkich sprawach, w których korzystanie z drogi sądowej jest

W WASHINGTON — Prezydent Konga Kasavubu, który przebywał obecnie w siedzibie Narodów Zjednoczonych, odbył we wtorek konferencję z delegacją amerykańską. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-Plotrowski (ZSL).

Ustawa o zmianie przepisów o kosztach sądowych w sprawach cywilnych ma na celu przede wszystkim ograniczenie węgla jeszcze niezapłacone koszty postępowania. Jedną z jego przyczyn były bardzo niskie opłaty sądowe. W związku z tym dolina granic, opłaty sądowe zostały podniesione z 10 do 50 zł, wpis stosunków, który dotyczył wynoszący od 3 do 4,5 proc. wartości przedmiotu sporu, podniesiony został w zasadzie o 1 proc., a także wprowadzono pewne zmiany w opłatach sądowych, m. in. opłaty w sprawach rozwodowych wynoszących od 2 do 3 tys. zł. Ustawa nie podnosi opłat w wszystkich sprawach, w których korzystanie z drogi sądowej jest

W WASHINGTON — Prezydent Konga Kasavubu, który przebywał obecnie w siedzibie Narodów Zjednoczonych, odbył we wtorek konferencję z delegacją amerykańską. Na konferencji tej podał on na nowo ideę rozbrojenia — świadce bez wojen, cztery dalsze są następujące:

1) Zaden etap rozbrojenia ani żadne posunięcie rozbrojenia nie powinno dawać żadnemu krajowi czy grupie państw przewagi wojskowej nad drugimi.

2) Odpowiednio do każdego etapu i posunięcia należy ustanawiać skuteczny aparat inspekcji i kontroli.

3) Powołanie i całkowite rozbrojenie powinno obejmować a) likwidację sił zbrojnych i zbrojeń oraz przerwanie produkcji broni, b) całkowitą zakaz produkowania i używania broni ABC, c) likwidację wszystkich istniejących urządzeń wojskowych oraz wojskowych instytucji szkolących, d) likwidację środków do przenoszenia, magazynowania i używania broni masowej zagłady, e) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, f) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, g) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, h) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, i) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, j) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, k) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, l) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, m) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, n) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, o) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, p) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, q) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, r) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, s) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, t) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, u) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, v) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, w) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, x) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, y) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady, z) likwidację wszystkich magazynów broni masowej zagłady.

4) Wskazanie na konieczność wyłączenia z sądu spraw o przestępstwa w sprawach sądowych. Sprawodawcy pos. pos. T. Gierzyński (SD) i B. Podhorski-

[illegible]

S P O R T

Siatkówka na równi pochyłej

Miernikiem poziomu wy- czynowego jakiegokol- wiek dyscypliny sportowej w okregu, jest zazwyczaj fakt posiadania jednej, dwóch czy trzech drużyn w której- s z lig państwowych. Jeśli da- na dyscyplina posiada swe- go przedstawiciela w eks- traklasie bądź w II lidze, wówczas liczy się w skali krajowej i okregowej, cieszy się poważaniem kibiców.

Wydawałoby się więc, że spełniająca ten warunek białostocka siatkówka (2 ze- społy — kobiece AZS i mę- ski Gwardia — w II lidze) jest w jak najlepszym po- rzadku, że przykład promie- niuje w dół.

Cieszymy się bardzo z te- go ligowego dorobku, życząc tak AZS-owi jak i Gwardii jeszcze lepszych osiągnięć. Z drugiej jednak strony sytu- acja białostockiej siatkówki w szerszym aspekcie jest nader smutna i zmusza do stwierdzenia, że ta dyscypli- na sportowa wyraźnie upa- da. Na ostatnim walnym zgromadzeniu BOZSiAt. za- rowno w referacie jak i podczas dyskusji podano szereg alarmujących przy- kładów.

Najniebezpieczniejszym ob- jawem jest brak do- pływ młodzi, co szcze- gólnie odczuwa II-ligowa Gwardia, bazująca na star- szych wiekiem, wysłużo- nych zawodnikach. Wśród

juniorów (chodzi przede wszystkim o zespoły szkol- ne) poza nielicznymi zawo- dnikami, nie ma żadnych ze- społów o wymaganym za- awansowaniu. Najczęściej zdarza się, że młodzi traktu- ją siatkówkę jako zabawę, nie myśląc poważnie o pra- cy nad sobą. Nic więc dziw- nego, że wysiłki szkolenio- we nie dały dotąd rezulta- tów. Dowodem „posuchy” wśród najmłodszych były wysokie porażki reprezenta- cji naszego Szkolnego Związ- ku Sportowego z młodzieżo- wą drużyną Grodna.

Oddzielny rozdział stano- wi szkolenie i wiążący się z nim problem szkoła- klub. To prawda, że wykwa- lifikowanych instruktorów mamy w stosunku do po- trzeb bardzo mało. Rzecz jednak w tym, aby nawet tę garstkę odpowiednio wy- korzystać, dać jej dziewczę- ta lub chłopcy do szkole- nia. Na walnym zgromadze- niu trenerzy ubolewali nad faktem, że dojdzie do mło- dzieży szkolnej stwarza szre- gów poważnych trudności (szkoły niechętnie dają na- rybek). Replikując te wypo- wiedzi, przedstawiciel SZS ob. Orzeszko oświadczył, iż nie stoi na przeszkodzie, aby trener bądź instruktor klubowy prowadził zajęcia w MKS-ie, zabezpieczając sobie w ten sposób przy- szołczości narybek klubo- wy. Jednocześnie ob. Orzesz- ko dał do zrozumienia, że przy przestrzeganiu przyję- tych, formalnych obowią- zków (porozumienie z dyre- kcją szkoły, zgoda rodziców), droga do pozyskania przez klub młodzieży stoi otwo- rem.

Przyznaję — ten problem jest trudny, ale nie bezna- dziejny. Wydaje się celowe, aby przedstawiciele BOZSiAt. znaleźli wspólny język z SZS, Kuratorium, no i dy- rekcyjami szkół.

Wreszcie sprawa sędziów. W bieżącym roku do- szło nawet do tego, że okreg nie miał kim obsadzić spot- kań ligi międzywojewódz- kiej. A co dopiero mówić o klasie A czy B.

Nie ma więc łatwego me- rytorycznego, zadania nowowybrany zarząd BOZSiAt., który musi poza tym wzmocnić organizacyj- nie swój związek. Sam za- rząd doskonale znający przyczyny zła i metody po- prawy, musi być jednak rozumiany i — co najważ- niejsze — poparty przez kluby, które niestety, w większości nie otaczają sek- cji siatkówki prawie żadną opieką. Oby pod tym wzglę- dem nastąpiła zmiana na lepsze. W innym wypadku siatkówka będzie nadal w stadium poważnego upadku. (ko)

W razie wypadku...

Wojewódzka Stacja Pogotowia Ratunkowego, tel. biura wezwań 09, informacji 22-22.
Straż Pożarna — tel. 08.
Pogotowie MO — tel. 07.
Apteka nr 4 ul. Mazowiecka 44 tel. 22-39.
Apteka nr 57, ul. Sienkiewicza 55, tel. 62-24.

Program radiowy

PROGRAM I
7.25 Muzyka poranna; 7.45 „Błękitna sztafeta”; 9.20 Kon- cert Orkiestry PR w Krakowie; 10.20 Z twórczości operowej; 11.00 „Klub 60”; 12.10 „Rolniczy kwadrans”; 13.00 „Od Ikara do Lunika”; 13.20 Koncert dla wszystkich; 14.20 Zespoły roz- rywkowe; 14.50 Postęp w gospo- darstwie domowym; 15.10 „Amato- rskie zespoły przed mikrofo- nem”; 16.05 Magazyn Ziemi Za- chodniej; 16.35 „Żywe wydanie piosenki Moniuszki”; 17.00 Koncert rozrywkowy; 17.30 Z życia Związ- ku Radzieckiego; 19.05 Reportaż literacki; 19.25 Kurs nauki języ- ka angielskiego; 19.50 Sekstet PR; 20.00 Transmisja koncertu muzycznego z Lipska; 22.30 Pie- śni w wykonaniu Łukomskiego.

PROGRAM II
7.15 „Błękitna sztafeta”; 8.36 Muzyka poranna; 9.00 Koncert

Artyści Operetki Warszawskiej w Białymstoku

- Arie i duety z najpiękniejszych operetek!
- Czołowe nazwiska odtwórców
- Kalman, Lehar, Strauss — w programie

Na zaproszenie kierowni- ctwa Kino - Teatru Zwią- zków Zawodowych przybywa do Białegostoku grupa ar- tystów Operetki Warszaw- skiej z primadonną Beatą Artemską na czele, aby wy- stąpić w dniu 19 bm. w wie- czorze arii operetkowych, duetów i kwartetów. Usły- szymy i zobaczymy poza po- pularną już u nas p. Artem- ską — Elżbietę Ryl-Górską, Feliksa Szczepańskiego i Zdzisława Zaczęka. Przy fortepianie Piotr Wolny.

Na program złożą się naj- piękniejsze arie i pieśni z o- peretek Kalmana, Lehara, Offenbacha, Straussa i in- nych znanych kompozytorów operetkowych.

Bilety rozprowadza kasa Kino-Teatru w godz. 15 — 20 oraz „Orbis”, „Gromada” i „Turysta”.

Początek koncertu o godz. 17 i 20. (s)



NA ZDJĘCIU: primadonna Operetki Warszawskiej Beata Artemska.

OGŁOSZENIA DROBNE

LOKALE
Odstąpię pokój (oddzielne wej- scie) dwóm samotnym. Biał- ystok, Robotnicza 6/1 (Wygoda). g 3273-1

ZGUBY
Zgubiono legitymację służbową, wydaną przez Wydział Oświaty w Sokółce na nazwisko Wacław Jurczenia. p 3839-1

Zgubiono dowód rejestracyjny 015552 na przyrzeczenie marki Sta- rachowice D-3 zarejestrowaną w Wydziale Komunikacji Przy- zium PRN w Zambrowie na GS Zambrow. p 3752-1

Zgubiono przepustkę stałą, wy- daną przez Zambrowskie Zakła- dy Przemysłu Bawełnianego w Zambrowie na nazwisko Mi- roslaw Ciborowski. p 3754-1

PRACA
Potrzebna pomoc do dziecka. Białystok, ul. Waryńskiego 37 m. 2. Zgłaszać się po godz. 15. g 3277-1

SPRZEDAŻ
Okazyjnie sprzedam blam z nutrii. Białystok, Osiedle Łąbe- dzia 15. g 3274-1

ROZNE
Ostrzegam przed kupnem domu od ob. Zygmunta Czerkasa, Bielsk-Podlaski, Brańska 61. Po- łowa domu jest własnością mo- ją. Marian Keller. g 3276-1

PRACOWNICY POSZUKIWANI

ROBOTNIKÓW NIEWYKALIFIKOWANYCH do robót wodno-kanalizacyjnych, drogowych oraz KVALIFIKO- WANYCH BRUKARZY — przyjmują do pracy Zarząd Robót Inżynierskich Przedsiębiorstwa Przemysłowego Budowy Huty im. Lenina.

Wynagrodzenie według Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. Zakwaterowanie bezpłatne w hotelu pra- cowniczym. Na miejscu kino, urządzenia socjalne i robot- niczy klub rozrywkowy. Obiady stołowe w cenie 6 zł. Zgłoszenia przyjmuje bezpośrednio Sekcja Zatrudnienia i Placy ZRI, Nowa Huta, Kombinat, barak 20 a, dojazd tramwajem nr 5 lub 16. k 1491-0

Wyrazy współczucia z powodu zgonu Ob. Konstantego MAKALA Rodzinie Zmarłego

składają:
Współpracownicy
Fabryki Przyrządów i Uchwytów
Oddziału II
g 3290-1

Dokąd dziś idziemy?

W BIAŁYMSTOKU

TEATR
Teatr im. A. Węgierki — „Świecznik”, godz. 19.

KINA
„Pokój” — „Stońce świeci dla wszystkich”, prod. radzieckiej (od lat 14), godz. 11, 13.30, 15.45, 18 i 20.

„Tor” — „Szukam ojca”, prod. radzieckiej (od lat 12), dodatek „Radzieckiej wystawa w No- wym Jorku”, godz. 10, 12, 14, 16, 18 i 20.

„Syrrena” — „Noc sylwestro- wa”, prod. radzieckiej (od lat 7), dodatek — „Koncert na ekranie Śląsk”, godz. 10.30, 13, 15.30, 17.45 i 20.

„TPP-R” — K. M. F. R. — godz. 16, 18 i 20.

Kino — Teatr Zm. Zaw. — „Dyktant na trawie”, prod. ra- dzieckiej (od lat 12), dodatek „Grotolazy”, godz. 17 i 20.

Kino Domu Kultury na No-

wym Mieście — „Ogniste wio- sty”, prod. radzieckiej (od lat 14), dodatek — „W rodzinnym mieście Lenina”, godz. 17 i 19.
„Roma” przy Fabryce Sklepek w Dołdach — „Ci z pierwszych ekipy”, prod. radzieckiej (od lat 12), godz. 18.
„Kolejarz” w Starosielecach — „Szerzeń”, prod. radzieckiej (od lat 12), godz. 16.30 i 19.
Klub Międzynarodowej Prasy i Książki — czynny codziennie od godz. 10 do 22. Księgarnia — od godz. 10 do 18 — oprócz nie- dziel i świąt.

W WOJEWÓDZTWIE

„Polonia” w Elku — „Bitwa pod piramidami”

„Zorza” w Elku — „Cichy Don” cz. II

„Orzeł” w Elku — „Podwójna gra”

Suwałki — „Dama z plesklem”

„Millenium” w Łomży — „Sierżant”

„Pazdziernik” w Łomży — „Cichy Don” cz. I

Grajewo — „Miasto bez wo- dy”

Augustów — „Nowa atrakcja”

Bielsk - Podlaski — „Wiatr w oczy”

Siemiatycze — „Mój ukocha- ny”

Wasilków — „Protestuję”

Czarna Wiew — „Niezwykła pogoń”

Olecko — „Weseli współloka- torzy”

Zambrów — „Niewystany list”

Sokółka — „Nocny patrol”

Monki — „Idiota”

Góral — „Kłeska”

Wys. - Maz. — „W kregu po- dzień”

Jedwabne — „Wyprawa za trzy morza” cz. II

Kolno — „Moja córka”

Selny — „Świąta w oknach”

Dąbrowa — „Młynarz z „Ko- mety”

Łapy — „Bunt kobiet”

Hajnówka — „Niedokończona opowieść”

Szczuczyn — „Dwaj kapitano- wie”

L. KIRSZNER

DETEKTYWI

majors Gromowa

Przekład z rosyjskiego Zofii Kopickiej

— Rozumiesz, co wyjaśniłem u Aleksiejewa... — zaczął wzburzony Nikołaj.
Przerwałem mu.
— Nie fatyguj się. Ja już wiem. Jak chcesz to ci powiem.
— No?
— Aleksiejew rozpoznał na rysunku brata Samarinowej.
— Skąd wiesz?!

XIX. PLESZAKOWA PO RAZ TRZECI

Gromow zlecił mi nowe przesłuchanie Pleszakowej, ale przedtem poinstruował mnie szczegółowo. Uważał, że gdy Pleszakowa ujrzy znajomego, rozmowa będzie bar- dziej szczerą.

Wasilij Aleksiejewicz postanowił jednak być obecnym podczas naszej rozmowy i gdy Margarita Aleksandrowna ukazała się na progu mego gabinetu — siedział skromnie na uboczu z nosem wetkniętym w gazetę.

Pleszakowa była, jak zawsze, starannie odziana, choć krzykliwie i wyzywająco nieco. Bujne, jasne włosy ucze- sane były według najświeższej mody. Ledwie usiadła, po- kój wypełniły zapachy kosmetyków niczym w perfumerii. Jednym słowem Margarita Aleksandrowna pozostała wierna swym gustom i obyczajom.

Niemniej jednak dostrzegłem na jej obliczu pewne zmiany: zapudrowane sińce pod oczami, mizerny wygład, brak uśmiechu, który zazwyczaj gościł na jej twarzy, smutny wyraz oczu — co nie przeszkadzało jej zresztą rzucać od czasu do czasu kokieteryjnych spojrzeń w stro- nę Gromowa.

— Co się z wami stało, Margarito Aleksandrowna? — spytałem. Czy jakaś choroba? Tak mizernie wyglądacie.

Pleszakowa uśmiechnęła się smętnie:

— Ach, szkoda mówić... Koszmarna historia... Roze- szliśmy się z Fiodorem.

— Co się stało?

— Nie zrozumiecie tego... — odpowiedziała zakrywając oczy dłonią filmowym gestem. — Mężczyźni są wszyscy z jednej gliny... Obrazić ukochaną kobietę, zdeptać jej najświętsze uczucia, to tylko potraficie.

— Ale przepraszam...

— Nie, nie, nie ma co zaprzeczać... Wiedzialem, że bę- dziecie go bronić...

Urażona Pleszakowa zaszlochala. Byłem zmartwiony, że dotknąłem bólejczy rany.

— Jest podłym łotrem! — zawołała nagle energicznie.

— A wy go bronicie... Wstydzilibyście się, towarzyszu śledczy!

— Nawet nie zamierzam go bronić, starałem się po- wstrzymać jej potok wymowy. — Ale skąd!

— Wstyd! Wstyd! — powtarzała z uporem. — Jesteście radzieckim sądzią śledczym... Powinniście stać na straży praworządności... A wy? Złożę na was skargę...

Spojrzałem z rozpaczą na Gromowa, ale zobaczyłem tylko rozłożoną gazetę i czubek głowy mego szefa, który drżał lekko jak od bezgłośnego śmiechu.

— Uspokójcie się, Margarito Aleksandrowna, — powie- dzialem stanowczo, zmieniając metodę działania. — Nie róbcie tutaj scen histerycznych.

Moja stanowcza intonacja osiągnęła cel. Pleszakowa urwała w pół słowa, raz jeszcze pociągnęła nosem i po- wiedziała spokojniejszym tonem:

— Pomyśleć tylko! Porzucić mnie ni z tego ni z owego po dwuletniej miłości! Czego mi się tak przyglądacie? Nie wstydzę się mówić o tym nawet przy kimś obcym, — skinęła głową w stronę Gromowa.

— No, no, — pomyślałem, — mnie już nie uważa za ob- cego”.

— Nie powiedział ani słowa, nie wyraził żadnych pre- tensji, — mówiła dalej Pleszakowa, — po prostu odszedł

i przez cały tydzień nie pokazał, chował się, unikał spotkań... Tak możecie postępować tylko wy, przedsta- wiciele silniejszej pici...

Zrozumiałem, że temat ten jest dla niej niewyczer- paną skarbnicą, ale czas było przejść do sprawy właści- wej.

— Dobrze, Margarito Aleksandrowna, — zacząłem, — ale...

— Jakto „dobrze”? — przerwała mi natychmiast, — skrzywdzono mnie, porzucono, a wy powiadacie „dobrze”!

— Niewłaściwie mnie rozumiałeście, — przerwałem pośpiesznie jej gniewną tyradę. — Fiodor Nikitycz oczy- wiście źle postąpił. Współczuję wam serdecznie... Zapro- siliście was tu jednak w innej sprawie...

— Nie dadzą się nawet zwierzyć człowiekowi, — powie- działa urażona Pleszakowa.

— Spójrzcie na te fotografie, — rzekłem, nie zwracając uwagi na jej żałosną intonację — i powiedzcie, czy zna- cie tego człowieka?

Przed przesłuchaniem przygotowaliśmy zdjęcia rysun- ków Samarinowej w powiększonym formacie. Każde by- ło z innego szkicu: brata Wiery Pietrowny i starszego, nieznanego mężczyzny.

Podalem Pleszakowej dobraną paczkę fotografii, na któ- rych przedstawiona była nieznaną twarz w różnych wa- riantach. Po pierwszym rzucie oka na zdjęcia, uniosła ze zdziwieniem brwi.

— Przecież to tylko rysunki, — powiedziała wzruszając ramionami.

— Ale bardzo dobre, — wtrąciłem. — Przypatrzcie się dobrze.

W miarę jak Pleszakowa przyglądała się uważnie zdję- ciom, na twarzy jej zamiast niezrozumienia, zjawiał się wyraz powątpiewania.

— Zdaje mi się, — powiedziała niepewnie, — że gdzieś tę twarz widziałam, ale nie mogę sobie przypomnieć gdzie.

CIĄG DALSZY NASTĄPI

Z Rio de Janeiro

Ostateczna kolejność drużyn walczących w finałach mistrzostw świata w siatkówce kobiet i mężczyzn w Rio de Janeiro jest następująca:

KOBIECY		
1. ZSRR	5:0	15:4
2. Japonia	4:1	13:5
3. CSRS	3:2	19:7
4. Polska	2:3	8:11
5. Brazylia	1:4	7:12
6. USA	0:5	1:15

MĘŻCZYNI		
1. ZSRR	9:0	27:5
2. CSRS	8:1	24:7
3. Rumunia	7:2	24:10
4. Polska	6:3	21:14
5. Brazylia	4:5	18:17
6. Węgry	4:5	18:17
7. USA	4:5	16:20
8. Japonia	2:7	8:21
9. Francja	1:8	6:24
10. Wenezuela	0:9	0:27

Notatnik sportowy

Powstała sekcja judo

Z przyjemnością komunikuje- my, że przy Ośrodku Wychowa- nia Fizycznego przy MKKF w Białymstoku, powstała w ostat- nich dniach sekcja judo. Wszy- scy chętni, pragnący uprawiać judo, zarówno kobiety jak i mę- żczyźni bez względu na wiek, zgłoszenia przyjmują MKKF (ul. Lenina w gmachu Przy- zium PRN), bądź też instruktor Leszek Piekarski w Hali Jagiel- lonii (w godz. 16.30 — 17.30).

Turniej brydżowy

Dziś o godz. 18 w Klubie Sied- miu (Wesołowskiego 1) rozegra- ny zostanie kolejny turniej brydżowy parami. Zapisy na miejscu.

Zebranie AZS

Dziś o godz. 19 w sekretariacie AZS odbędzie się zebranie sek- cji lekkoatletycznej i zarządu białostockiego AZS, dotyczące analizy minionego sezonu i pla- nu na sezon 1961 r. Obecność członków sekcji la obowiązo- wa. Sympatycy mile widziani.

Panie, które pragną zachować zgrabną sylwetkę...

...mogą zgłaszać się na zajęcia gimnastyki korektywnej, które odbywać się będą dwa razy ty- godniowo pod okiem wykwalifi- kowanej instruktorki. Zgłosze- nia przyjmuje ZW TKKF (Sko- łowski) 7 pok. 85, tel. 35-11, wewn. 85).

Sprostowanie

W informacji pt. „Najmłodszy kandydat na olimpijczyków” (z 9. XI br.) mylnie podaliśmy, że w ka- torii starszych dzieci 2. mi- ejsz zajął z ilością 2.383 pkt. Szkic Podstawowa w Stokow- skaku, pow. Kolno. W rzeczywisto- ści miejsce to zajęła Szkoła Podst. w Stokowisku, pow. Ła- py. (ko)